

4. Nationale en Europese wetgeving betreffende dierproeven met daarbij de samenstelling van de ethische commissies, vervoer en manipulatie van dieren, dierenwelzijn, goede praktijken inzake dierproeven, huisvesting en verrijking, eliminatie van kadavers...;

5. Biologie van de verschillende soorten proefdieren : taxonomie, anatomie, fysiologie (inbegrepen homeostase), ethologie en huisvesting, voeding;

6. Reproductie, reproductietechnieken (inbegrepen het clonen en transgenesis) en genetica toegepast op proefdieren (selectie, standaardisatie, stammen, gnotobiologie ...);

7. Voornaamste pathologie bij proefdieren en de controlemethoden van hun gezondheidstoestand inbegrepen post-mortem onderzoek, microbiologie en immunologie;

8. Procedures en Goede Laboratoriumpraktijken (GLP) :

- Demonstratie en opleiding (training);
- Niet chirurgische ingrepen (injecties, orale doseringen, collectie van bloed, urine of faeces);
- Farmacologie, farmacokinetiek en farmacodynamica;
- Anesthesie, analgesie, peri-operationele zorg met inbegrip van de evaluatie van stress en angst of onbehagen;
- Inleiding tot experimentele chirurgie en xenotransplantatie;
- Euthanasie en eliminatie van kadavers.

9. Beheersen van gezondheidsrisico's : hygiëne en veiligheid van het personeel voor wat betreft allergenen, zoonoses en andere pathogene agentia, kankerverwekkende en radioactieve producten, afvalbeheer en manipulatie van kadavers;

10. Protocol en opvolging van dierproeven :

— Opstellen van protocols rekening houdende met de bibliografie, de mogelijkheid van alternatieven, de keuze van diersoort en methode en de statistische en ethische evaluatie;

— Analyse van resultaten, met inbegrip van statistiek.

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 13 september 2004 tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 november 1993 betreffende de bescherming van proefdieren, voor wat betreft de opleiding van personen die dierproeven uitvoeren, eraan meewerken of instaan voor de verzorging van proefdieren.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

R. DEMOTTE

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

N. 2004 — 4199

[2004/22801]

**22 SEPTEMBER 2004.** — Koninklijk besluit houdende vaststelling van de administratieve en financiële middelen die worden toegekend aan de Federale Commissie voor medisch en wetenschappelijk onderzoek op embryo's in vitro

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 11 mei 2003 betreffende het onderzoek op embryo's in vitro, inzonderheid op artikel 9, § 5;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 10 mei 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 23 juni 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenaren-zaken, gegeven op 10 juni 2004;

Gelet op het protocol nr. 495 van het Comité voor de federale, de gemeenschaps- en de gewestelijke overhedsdiensten, gegeven op 26 juli 2004;

Gelet op het advies 37.602/1/V van de Raad van State, gegeven op 17 augustus 2004, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

4. Législations nationale et européenne, relatives à l'expérimentation animale y compris composition des commissions éthiques, transport et manipulation des animaux, bien-être animal, bonne pratique de l'expérimentation animale, hébergement et enrichissement, élimination des cadavres...;

5. Biologie des différentes espèces d'animaux de laboratoire : taxonomie, anatomie, physiologie (y compris homéostasie), éthologie et hébergement, nutrition;

6. Reproduction, techniques de reproduction (y compris clonage et transgénèse) et génétique appliquée aux animaux de laboratoire (sélection, standardisation, souches, gnotobiologie...);

7. Principales pathologies des animaux de laboratoire et les méthodes de contrôle de leurs statuts sanitaires y compris examen post-mortem, la microbiologie et l'immunologie;

8. Procédures expérimentales et Bonnes Pratiques de Laboratoire (GLP) :

- Démonstration et formation (training);
- Procédures non-chirurgicales (injections, dosages oraux, récolte de sang, d'urine ou de fèces);
- Pharmacologie, pharmacocinétique et pharmacodynamique;
- Anesthésie, analgésie, soins péri-opératoires y compris l'évaluation du stress, de l'angoisse et de l'inconfort;
- Introduction à la chirurgie expérimentale et à la xéno transplantation;
- Euthanasie et élimination des cadavres.

9. Maîtrise des risques sanitaires : hygiène et sécurité du personnel en ce qui concerne les allergènes, les zoonoses, et autres agents pathogènes, les produits cancérogènes et radioactifs, gestion des déchets, manipulation des cadavres;

10. Protocole et conduite d'expérimentations animales :

— Rédaction de protocoles en tenant compte de la bibliographie, des possibilités alternatives, du choix des animaux, de la méthodologie expérimentale et de l'évaluation statistique et éthique;

— Analyse des résultats y compris statistiques.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 13 septembre 2004 modifiant l'arrêté royal du 14 novembre 1993 relatif à la protection des animaux d'expérience, en ce qui concerne la formation des personnes effectuant des expériences sur animaux, y participant ou assurant les soins aux animaux utilisés à des fins expérimentales.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

R. DEMOTTE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

F. 2004 — 4199

[2004/22801]

**22 SEPTEMBRE 2004.** — Arrêté royal fixant les moyens administratifs et financiers qui sont attribués à la Commission fédérale pour la recherche médicale et scientifique sur les embryons in vitro

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 11 mai 2003 relative à la recherche sur les embryons in vitro, notamment l'article 9, § 5;

Vu l'avis de l'inspecteur des Finances donné le 10 mai 2004;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 23 juin 2004;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 10 juin 2004;

Vu le protocole n° 495 du 26 juillet 2004 du Comité des Services publics fédéraux, communautaires et régionaux;

Vu l'avis 37.602/1/V du Conseil d'Etat, donné le 17 août 2004, en application de l'article 84, alinéa 1, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De Federale Commissie voor medisch en wedenschappelijk onderzoek op embryo's in vitro, opgericht bij de wet van 11 mei 2003 betreffende het onderzoek op embryo's in vitro, beschikt over een eigen secretariaat.

**Art. 2. § 1.** Het in artikel 1 bedoeld secretariaat bestaat uit een secretaris van niveau 1 - rang 13 en een adjunct-secretaris van niveau B.

§ 2. In de functies bedoeld in § 1 wordt voorzien via verlof voor opdracht van algemeen belang van ambtenaren van een federale overheidsdienst, van het ministerie van Landsverdediging, van een wetenschappelijke inrichting van de Staat zoals bedoeld in het koninklijk besluit van 20 april 1965 betreffende het statuut der wetenschappelijke inrichtingen van de Staat, van een overheidsinstelling voor sociale zekerheid of van een instelling van openbaar nut die tot de Staat behoort.

Na een openbare oproep in het *Belgisch Staatsblad*, worden de kandidaten aangewezen door de Minister die de Volksgezondheid onder zijn bevoegdheid heeft.

Indien de openbare oproep tot kandidaten niet toelaat om een kandidaat aan te wijzen die aan de voorwaarden van dit besluit voldoet, dan wijst de Minister een ambtenaar van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu aan.

§ 3. Enkel de kandidaten die tijdens hun eerste aanwijzing houder zijn van een graad gelijkwaardig aan deze die in het personeelsplan wordt vermeld, kunnen worden aangewezen.

Tijdens de duur van de opdracht genieten de ambtenaren een bezoldiging gelijk aan deze waarop zij in hun dienst van herkomst recht zouden hebben. Deze bezoldiging komt ten laste van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

De in § 1 bedoelde ambtenaren blijven onderworpen aan het administratief en geldelijk statuut en aan het pensioenstelsel dat in hun dienst van herkomst van kracht is. Zij behouden in hun dienst van herkomst hun rechten op bevordering, wedde en verhoging van de wedde.

De periode van verlof voor opdracht van algemeen belang wordt gelijkgesteld met een periode van dienstactiviteit.

**Art. 3.** De ambtenaar is onderworpen aan het functioneel gezag van de voorzitter van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

Hij kan vragen om het verlof voor opdracht van algemeen belang te beëindigen, met een opzegging van één maand.

De Minister bevoegd voor Volksgezondheid kan het verlof voor opdracht van algemeen belang van een ambtenaar beëindigen, met een opzegging van drie maand. De Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu stelt de dienst van herkomst van de ambtenaar hiervan op de hoogte.

Als het verlof voor opdracht van algemeen belang beëindigd wordt, stelt de ambtenaar zich opnieuw ter beschikking van de Minister of van de overheid waarvan hij afhangt.

**Art. 4.** Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 september 2004.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
R. DEMOTTE

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** La Commission fédérale pour la recherche médicale et scientifique sur les embryons in vitro, instituée en vertu de la loi du 11 mai 2003 relative à la recherche sur les embryons in vitro, dispose de son propre secrétariat.

**Art. 2. § 1<sup>er</sup>.** Le secrétariat visé à l'article 1<sup>er</sup> est composé d'un secrétaire de niveau 1 - rang 13 et d'un secrétaire adjoint de niveau B.

§ 2. Les fonctions visés au § 1<sup>er</sup> sont pourvus par voie de congé pour mission d'intérêt général d'agents d'un service public fédéral, du ministère de la Défense nationale, d'un établissement scientifique de l'Etat visé par l'arrêté royal du 20 avril 1965 relatif au statut organique des établissements scientifiques de l'Etat, d'une institution publique de sécurité sociale ou d'un organisme d'intérêt public relevant de l'Etat.

Après un appel public au *Moniteur belge*, les candidats sont désignés par le Ministre ayant la santé publique dans ses attributions.

Si l'appel public aux candidatures ne permet pas de désigner un candidat répondant aux conditions du présent arrêté, le ministre ayant la santé publique dans ses attributions désigne un agent du service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement.

§ 3. Seuls peuvent être désignés, les candidats qui, lors de leur première désignation, ont le grade équivalent à celui qui est mentionné dans le plan du personnel.

Pendant la durée de la mission, les agents bénéficient d'un traitement égal à celui auquel ils auraient droit dans leur service d'origine. Ce traitement est à charge du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement.

Les agents visés au § 1<sup>er</sup> demeurent soumis au statut administratif, au statut pécuniaire et au régime de pension en vigueur dans leur service d'origine. Ils conservent dans leur service d'origine leurs droits à la promotion, au traitement et à l'avancement de traitement.

La période de congé pour mission d'intérêt général est assimilée à une période d'activité de service.

**Art. 3.** L'agent est soumis à l'autorité fonctionnelle du président du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement.

Il peut demander qu'il soit mis fin à son congé pour mission d'intérêt général, moyennant un préavis d'un mois.

Le Ministre ayant la Santé publique dans ses attributions peut mettre fin au congé pour mission d'intérêt général d'un agent, moyennant un préavis de trois mois. Le Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement en avise le service d'origine de l'agent.

Lorsqu'il est mis fin au congé pour mission d'intérêt général, l'agent se remet à la disposition du Ministre ou de l'autorité dont il relève.

**Art. 4.** Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 septembre 2004.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
R. DEMOTTE